



Zmluva o dodávke plynu

pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber)

Zmluvné strany

Dodávateľ: Slovenský plynárenský priemysel, a.s. Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky: 2749/B Adresa kontaktného miesta: Sekcia predaja kľúčovým zákazníkom, 825 11, Mlynské Nivy 44/a		Odberateľ: Letisko M.R.Štefánika-Airport Bratislava, a.s. (BTS) Letisko M. R. Štefánika / 823 11 Bratislava II Obch.register Okr.súdu BA I.odd.:Sa, vl. c. :3327/B	
Zastúpený (meno, funkcia) Ing. Štefan Šabík, predseda predstavenstva Ing. Milan Hargaš, člen predstavenstva		Zastúpený (meno, funkcia) Ing. Ivan Trhlík - predseda predstavenstva a generálny riaditeľ Ing. Richard Pokorný - člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre rozvoj a správu majetku	
IC O: 35815256 DIC : 2020259802 SKNACE: 35230 IC DPH: SK2020259802		IC O: 35884916 DIC : 2021812683 SKNACE: 52230 IC DPH: SK2021812683 Štátna príslušnosť: Slovensko	
Vybavuje: Sekcia predaja kľúčovým zákazníkom telefón: 0905818065 fax: 0421262628597		telefón: fax: email:	
Odborné miesto : Letisko BA	Obec: Bratislava - Ružinov		Ulica: Ivanská cesta
Odborné miesto (číslo): 4101543651	PSČ a pošta: 821 04 Bratislava 2		Č.orient. Č.súp.:
Tel.:	Fax:		E-mail:
Adresa pre poštový styk: (ak odberateľ požaduje doručovanie na adresu odlišnú od sídla/miesta podnikania)			
Letisko M.R.Štefánika-Airport Bratislava, a.s. (BTS)		Obec: BRATISLAVA - VAJNORY	Ulica: Letisko
		PSČ a pošta: 823 11 BRATISLAVA - VAJNORY	Č.orient.: 1 Č.súp.:
Telefón:		Fax:	E-mail:
Predpokladaný ročný odber plynu v m ³ : 9 432	Predpokladaný ročný odber * v kWh 100 000	Dohodnutý druh tarify: M4	POD: SKSPDIS010110014068
Spôsob platby: Prevodný príkaz - príjem		Obdobie opakovanej dodávky: Klasický - mesačný cyklus	
Termín začatia dodávky: Prvý deň pridelenia distribučnej kapacity príslušným prevádzkovateľom distribučnej siete po splnení podmienky pripojenia odborného plynového zariadenia odberateľa do distribučnej siete (napríklad: deň zrealizovanej zmeny dodávateľa, deň prepisu odberateľov na odbornom mieste, deň montáže meradla).			
Dĺžka trvania zmluvy: zmluva na dobu určitú do 31.12.2015			
Zmluvné strany sa po uplynutí doby určitej dohodli na automatickom predĺžení účinnosti tejto zmluvy na dobu neurčitú, ak odberateľ písomne neoznámí dodávateľovi, že trvá na ukončení zmluvy, a to najneskôr jeden mesiac pred uplynutím obdobia uvedeného v tejto zmluve ako koniec doby určitej. V prípade automatického predĺženia zmluvy na dobu neurčitú bude dodávka plynu po uplynutí doby určitej ocenená cenami podľa platného cenníka, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.			
Poznámky:			
Dátum prihlásenia: 01.01.2015			

* Ak odberateľ vyplní údaj o predpokladanom ročnom odbere plynu v kWh aj m³, záväzná bude hodnota v kWh

Táto zmluva je vyhotovená v 2 exemplároch, z ktorých jeden obdrží dodávateľ a jeden odberateľ. Podmienky dodávky plynu sú posudzované v zmysle platných obchodných podmienok pre opakované dodávky plynu pre odberateľov plynu kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber), resp. v zmysle platných obchodných podmienok poskytovania univerzálnej služby pre odberateľov pri dodávke plynu pre Malé podniky (ďalej len „obchodné podmienky“) a v zmysle platného cenníka plynu pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber), resp. cenníka za dodávku plynu pre Malé podniky, ktoré sú nedeliteľnou súčasťou tejto zmluvy a sú zverejnené na internetovej stránke dodávateľa www.spp.sk. Odberateľ svojím podpisom potvrdzuje, že bol oboznámený s obchodnými podmienkami a cenníkom dodávateľa a tiež správnosť uvedených údajov.



Odberateľ svojím podpisom potvrdzuje, že súhlasí s právom dodávateľa na jednostrannú zmenu obchodných podmienok a cenníka. Dodávateľ má povinnosť zverejniť upravené obchodné podmienky, resp. cenník na internetovej stránke dodávateľa www.spp.sk pred ich účinnosťou. Odberateľ týmto dáva súhlas dodávateľovi na poskytnutie svojich identifikačných údajov pre potreby zabezpečenia služieb spojených s dodávkou plynu.

Cena za dodávku plynu a jej štruktúra pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber) je uvedená v platnom cenníku za dodávku plynu pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber) v platnom znení, resp. pri dodávke plynu pre Malé podniky v cenníku za dodávku plynu pre Malé podniky v platnom znení, zverejnenom na internetovej stránke dodávateľa www.spp.sk. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom uvedeným vyššie ako Termín začatia dodávky.

Odberateľ sa zaväzuje po podpise tejto zmluvy (i) poskytnúť dodávateľovi všetku nevyhnutnú súčinnosť v zmysle príslušnej právnej úpravy a Prevádzkového poriadku prevádzkovateľa distribučnej siete na to, aby sa odo dňa účinnosti zmluvy, prípadne odo dňa prvého možného termínu začatia dodávky v zmysle príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov stal dodávateľ dodávateľom plynu do odberného miesta podľa tejto zmluvy a (ii) zdržať sa akýchkoľvek úkonov, ktoré by tomu mohli zabrániť. Porušenie záväzku podľa predchádzajúcej vety sa považuje za podstatné porušenie zmluvy odberateľom a zakladá právo dodávateľa vyúčtovať odberateľovi zmluvnú pokutu vo výške súčinu sumy 200 eur a počtu odberných miest, vo vzťahu ku ktorým došlo k zastaveniu procesu zmeny dodávateľa.

Odberateľ týmto vyhlasuje, že plyn odobratý podľa tejto zmluvy nakupuje

a) výlučne pre vlastnú spotrebu alebo

b) aj na účely jeho ďalšieho predaja.

Odberateľ vo všetkých vyhotoveniach zmluvy označí zvolenú alternatívu. Ak tak neurobí, za odberateľom deklarovanú sa považuje alternatíva a).

Ak počas trvania tejto zmluvy dôjde u odberateľa k zmene účelu využitia plynu nakúpeného podľa tejto zmluvy, je odberateľ povinný o tejto skutočnosti obratom písomne informovať dodávateľa.

Dodávateľ je na základe vyššie uvedeného vyhlásenia odberateľa povinný plniť povinnosti vymedzené dodávateľovi § 69 platného Zákona o energetike. Odberateľ vyhlasuje, že si túto zmluvu pred podpisom prečítal, a že bola uzatvorená po vzájomnom podrobnom oboznámení sa s jej obsahom ako určitý, vážny a zrozumiteľný prejav slobodnej vôle zmluvných strán.

Uzatvorením Zmluvy o dodávke plynu odberateľ dáva **súhlas/nesúhlas**** spoločnosti Slovenský plynárenský priemysel, a.s., na zasielanie nevyžiadaných obchodných ponúk pre informáciu o akýchkoľvek produktoch alebo službách spoločnosti Slovenský plynárenský priemysel, a.s. alebo tretích osôb, vrátane newslettera alebo iných reklamných alebo marketingových materiálov, a to najmä prostredníctvom pošty, elektronickej pošty, SMS správ, prípadne priamym telefonickým oslovením alebo automatickými volaciami a komunikačnými systémami. Súhlas udelený odberateľom trvá aj po skončení zmluvy. Odberateľ má právo súhlas na zasielanie nevyžiadaných obchodných ponúk kedykoľvek bezplatne odvolať v písomnej forme.

** Nehodiace sa prečiarkne

Za dodávateľa:

V Bratislave dňa

Mgr. Elena Strašková
manažér kľúčových zákazníkov

Za odberateľa:

V Bratislave dňa

Ing. Ivan Trhlík
predstavenstva a generálny riaditeľ

Ing. Richard Pokorný
člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre rozvoj a správu majetku



Dodatok č. 1 k Zmluve o dodávke plynu
pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber)
zo dňa 1.1.2015
Zmluvné strany

Dodávateľ: Slovenský plynárenský priemysel, a.s. Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky:2749/B	Odberateľ: Letisko M.R.Štefánika-Airport Bratislava, a.s. (BTS) Letisko 1 823 11 Bratislava II Obch. register Okr. súdu BA I.odd.:Sa, vl. c. :3327/B
Zastúpený (meno, funkcia) Ing. Štefan Šabík, predseda predstavenstva Ing. Milan Hargaš, člen predstavenstva	Zastúpený (meno, funkcia) Ing. Ivan Trhák – predseda predstavenstva a generálny riaditeľ Ing. Richard Pokorný – člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre rozvoj a správu majetku
IČO: 35815256 SK NACE: 35230	IČO: 35884916 SK NACE:

Osobitné dojednania k zmluve o dodávke plynu pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber), Odborné miesto (číslo): 4101543651

Odborné miesto: 4101543651 SKSPDIS010110014068	Obec: Bratislava - Ružinov	Ulica: Ivanská cesta		
	PSČ a pošta: 821 04 Bratislava 2	Č.orient.:	Č.súp.:	Zmluvne dohodnutý druh tarify: M4

A. Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných Osobitných dojednaniach k zmluve o dodávke plynu pre produkt Fixácia ceny cez hedging 12 (ďalej len „Zmluva“) nasledovne:

(i) Odberateľ sa zaväzuje počas obdobia, ktoré začína plynúť dňom 1.1.2015 a končí dňom 31.12.2015 (ďalej len „Vyhodnocovacie obdobie“) odobrať vo vyššie uvedenom odbornom mieste množstvo energie v plyne vo výške 100 000 kWh, avšak najmenej vo výške 80 000 kWh (ďalej len „Dolná tolerancia spotreby“) a najviac vo výške 120 000 kWh (ďalej len „Horná tolerancia spotreby“).

(ii) Dodávateľ pre ocenenie dodávky plynu uplatní podmienky a zložky ceny podľa platného cenníka s tým, že pre odborné miesto odberateľa uvedené vyššie, ktorého dodávka je oceňovaná zmluvne dohodnutým druhom tarify, budú príslušné zložky ceny SOP_0 a FMS_0 počas celého Vyhodnocovacieho obdobia na fixnej úrovni nasledovne:

- pre druh tarify M4 fixná SOP_0 0,02672..... €/kWh.
- pre druh tarify M4 fixná FMS_0 - Dodávateľ pre ocenenie dodávky plynu neuplatní FMS_0 .

Cena za služby obchodníka zahŕňa aj cenu za služby súvisiace s prepravou a cenu za služby súvisiace so skladovaním.

Cenu za služby súvisiace s distribúciou pre vyššie uvedené odborné miesto určuje dodávateľ v zmysle platného „Cenníka za dodávku plynu pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber) (okrem cien za dodávku plynu pre Malé podniky)“.

Fixácia ceny za služby obchodníka podľa písm. (ii) sa neuplatní v prípade, ak dodávka plynu na odbornom mieste odberateľa, celá alebo časť dodávaného objemu plynu, bude podliehať cenovej regulácii v zmysle platných legislatívnych predpisov, a to vzhľadom na subjekt odberateľa alebo použitie odobratého plynu, a cena stanovená podľa písm. (ii) bude v rozpore s cenovou reguláciou, postup podľa písm. (ii) sa neuplatní; dodávateľ v takomto prípade ocení dodávku plynu podľa cenníka dodávateľa platného pre ocenenie dodávky plynu za regulované ceny. V prípade, ak cenovej regulácii podľa predošlej vety bude podliehať iba časť dodávaného objemu plynu, pre ocenenie ostatnej časti dodávky plynu do odborného miesta použije dodávateľ ceny podľa platného cenníka dodávateľa pre danú kategóriu odberateľa; nárok na fixáciu ceny v zmysle písm. (ii) vo vzťahu k dotknutému odbornému miestu tým odberateľovi zaniká.

Dodávateľ uplatní takto fixovanú cenu za služby obchodníka vo vyúčtovacích faktúrach vystavených v zmysle platných obchodných podmienok.

Počas Vyhodnocovacieho obdobia nie je možné meniť dohodnutý druh tarify.

Lehota splatnosti vyúčtovacej faktúry je 30 dní odo dňa jej vystavenia.

B. Dodávateľ vyhodnotí celkové množstvo energie odobraté odberateľom po skončení Vyhodnocovacieho obdobia alebo pri skončení Zmluvy pred ukončením Vyhodnocovacieho obdobia, podľa toho, čo nastane skôr.

Ak odberateľ poruší svoj záväzok uvedený v bode A (i) tým, že za Vyhodnocovacie obdobie odoberie množstvo energie v plyne menšie ako je Dolná tolerancia spotreby, má dodávateľ právo doúčtovať odberateľovi zmluvnú pokutu tzv. - poplatok za nedočerpanie množstiev nasledovne:

Poplatok za nedočerpanie množstiev = (rozdiel medzi Dolnou toleranciou spotreby a skutočne odobratým množstvom)*x (x = 0,00001) €/kWh.

Ak odberateľ poruší svoj záväzok uvedený v bode A (i) tým, že za Vyhodnocovacie obdobie odoberie množstvo energie v plyne vyššie ako je Horná tolerancia spotreby, má dodávateľ právo doúčtovať odberateľovi zmluvnú pokutu tzv. - poplatok za prečerpanie množstiev za nasledovne:

Poplatok za prečerpanie množstiev = (rozdiel medzi skutočne odobratým množstvom a Hornou toleranciou spotreby)* y (y = 0,00001) €/kWh.

C. Pri ukončení Zmluvy pred uplynutím Vyhodnocovacieho obdobia, dodávateľ zvýši odberateľovi celkovú cenu za skutočne odobraté množstvo plynu o súčet mesačných sadzieb FMS₀ platných v čase ukončenia Zmluvy podľa platného cenníka pre tarifu M4, a to za obdobie každého uceleného mesiaca, ktorý nasleduje po predčasnom ukončení Zmluvy do konca Vyhodnocovacieho obdobia, vynásobených koeficientom 1,2 pre vyššie uvedené odberné miesto odberateľa. Doúčtovanie ceny podľa predchádzajúcej vety bude súčasťou vyúčtovacej faktúry vystavenej dodávateľom.

D. Pre potreby ocenenia dodávky plynu v zmysle tohto dodatku sa odberateľ zaväzuje predložiť dodávateľovi stav meradla za vyššie uvedené odberné miesto odberateľa ku dňu začiatku a koncu Vyhodnocovacieho obdobia, a to vždy najneskôr do troch pracovných dní. Ak odberateľ nepredloží stav meradla v požadovanej lehote podľa predchádzajúcej vety, použije dodávateľ plynu pre potreby ocenenia dodávky plynu spôsob určenia plynu v zmysle platného Prevádzkového poriadku a Technických podmienok spoločnosti SPP – distribúcia, a.s.

E. V prípade, ak odberateľ ukončí odber pred uplynutím Vyhodnocovacieho obdobia z dôvodu prechodu alebo prevodu výkonu jeho činnosti na tretí subjekt, a zároveň tento tretí subjekt vstúpi ako nový odberateľ do práv a povinností odberateľa (uzavretím trojstrannej dohody s dodávateľom a pôvodným odberateľom), pri vyhodnotení skutočného odberu zohľadní dodávateľ novému odberateľovi množstvo odobraté pôvodným odberateľom, ak sa strany nedohodnú inak.

F. Tieto Osobitné dojednania sa vzťahujú na dodávku plynu do vyššie uvedeného odberného miesta odberateľa počas Vyhodnocovacieho obdobia. Obsah Osobitných dojednaní má prednosť pred obsahom Obchodných podmienok a obsahom Cenníka.

G. Zmluvné strany sa dohodli, že týmto dodatkom sa mení doba trvania zmluvy **na dobu určitú**, pričom účinnosť Zmluvy je zhodná s Vyhodnocovacím obdobím zadefinovaným v bode A. písm. (i) tohto dodatku.

H. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je cenník za dodávku plynu pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber), ako aj obchodné podmienky pre opakované dodávky plynu pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber) v ich platnom znení, zverejnené na internetovej stránke dodávateľa www.spp.sk. Zmluvné podmienky dohodnuté v tejto zmluve majú prednosť pred podmienkami cenníka, resp. obchodných podmienok.

I. Odberateľ týmto vyhlasuje, že plyn odobratý podľa zmluvy nakupuje:

a) výlučne pre vlastnú spotrebu alebo

b) aj na účely jeho ďalšieho predaja

Odberateľ vo všetkých vyhotoveniach zmluvy označí zvolenú alternatívu. Ak tak neurobí, za odberateľom deklarovanú sa považuje alternatíva a).

Ak počas trvania zmluvy dôjde u odberateľa k zmene účelu využitia plynu nakúpeného podľa zmluvy, je odberateľ povinný o tejto skutočnosti obratom písomne informovať dodávateľa.

Dodávateľ je na základe vyššie uvedeného vyhlásenia odberateľa povinný plniť povinnosti vymedzené dodávateľovi § 69 platného Zákona o energetike.

J. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom 1.1.2015. Podmienkou nadobudnutia účinnosti dodatku je jeho predchádzajúce zverejnenie, a to v rozsahu a spôsobom určeným platnými právnymi predpismi. Ak dôjde k zverejneniu dodatku po dátume uvedenom v prvej vete tohto odseku, zmluvné strany týmto deklarujú, že text tohto dodatku vyjadruje obsah ich predchádzajúcich dohôd a na tomto základe sa dohodli, že podľa ustanovení tohto dodatku sa budú posudzovať aj ich práva a povinnosti súvisiace s dodávkou plynu, ktoré vznikli v období od 1.1.2015 do nadobudnutia účinnosti dodatku podľa tohto bodu.

K. Tento dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu a odberateľ obdrží 2 rovnopisy a dodávateľ 1 rovnopis rovnakej platnosti a záväznosti.

L. Zmluvné strany prehlasujú, že si tento dodatok pred podpisom prečítali a že bol uzatvorený po vzájomnom podrobnom oboznámení sa s jeho obsahom ako určitý, vážny a zrozumiteľný prejav slobodnej vôle zmluvných strán bez akéhokoľvek nátlaku a nie za nevýhodných podmienok pre ktorúkoľvek zo zmluvných strán, na znak čoho pripájajú zmluvné strany svoje vlastnoručné podpisy.

Za dodávateľa:

v Bratislave dňa 27.10.2014

Mgr. Elena Strašková
manažér kľúčových zákazníkov

Za odberateľa:

v Bratislave dňa

Ing. Ivan Trhlík
predseda predstavenstva a generálny riaditeľ

Ing. Richard Pokorný
člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre rozvoj a správu majetku

27

s. (BTS)

Strana 216